

Liechtensteinisches Landesgesetzblatt

Jahrgang 1999

Nr. 196

ausgegeben am 15. Oktober 1999

Kundmachung

vom 5. Oktober 1999

der aufgrund des Patentschutzvertrages im Fürstentum Liechtenstein anwendbaren schweizerischen Rechtsvorschriften (Anlagen I und II)

Aufgrund von Art. 5 und 6 des Vertrages vom 22. Dezember 1978 zwischen dem Fürstentum Liechtenstein und der Schweizerischen Eidgenossenschaft über den Schutz der Erfindungspatente (Patentschutzvertrag), LGBL. 1980 Nr. 31, und aufgrund des Gesetzes vom 20. Juni 1996 über die Kundmachung der in Liechtenstein anwendbaren Schweizerischen Rechtsvorschriften, LGBL. 1996 Nr. 122, macht die Regierung die im Anhang 1 (Anlage I) und Anhang 2 (Anlage II) angeführten auf dem Gebiete des Fürstentums Liechtenstein anwendbaren schweizerischen Rechtsvorschriften kund.

Der vollständige Wortlaut dieser schweizerischen Rechtsvorschriften ist in der Bereinigten Sammlung der Bundesgesetze und Verordnungen 1848 - 1947 (BS) und in der Amtlichen Sammlung des Bundesrechts (AS) sowie in der Systematischen Sammlung des Bundesrechts (SR) kundgemacht. Diese Sammlungen stehen in der Regierungskanzlei zu Amtszeiten sowie in der Landesbibliothek zur Einsichtnahme zur Verfügung.

Diese Kundmachung ersetzt die Kundmachung vom 27. Oktober 1998, LGBL. 1998 Nr. 168.

Fürstliche Regierung:
gez. *Dr. Mario Frick*
Fürstlicher Regierungschef

Anhang 1**Anlage I
zum Patentschutzvertrag**

Bereinigt auf den 31. Dezember 1998

Vom Eidgenössischen Departement für auswärtige Angelegenheiten
notifiziert am 17. September 1999

Von der Fürstlichen Regierung genehmigt am 5. Oktober 1999

SR Nr.	Erlass	BS/AS
172.021	Bundesgesetz vom 20. Dezember 1968 über das Verwaltungsverfahren <i>anwendbar</i> in bezug auf Verfahren im Rahmen der eidgenössischen Bestim- mungen, die gemäss Patentschutzvertrag im Fürstentum Liechtenstein anwendbar sind	1969 737 1972 2435 1973 644 1977 1997 1978 391 1978 1836 1979 114 1979 679 1987 932 1990 1882 1992 288 1992 601 1993 879 1994 1634 1995 1227 1995 4093 1996 546 1997 2022 1998 3033

172.041.0	Verordnung vom 10. September 1969 über Kosten und Entschädigungen im Verwaltungsverfahren <i>anwendbar</i> in bezug auf Verfahren im Rahmen der eidgenössischen Bestimmungen, die gemäss Patentschutzvertrag im Fürstentum Liechtenstein anwendbar sind	1969	760
		1978	2053
		1985	1697
		1993	879
173.110	Bundesgesetz vom 16. Dezember 1943 über die Organisation der Bundesrechtspflege (Bundesrechtspflegegesetz, OG) <i>anwendbar</i> in bezug auf Verfahren im Rahmen der eidgenössischen Bestimmungen, die gemäss Patentschutzvertrag im Fürstentum Liechtenstein anwendbar sind, sind Art. 1-40, 43-45, 47-67, 97-120, 136-163 und 170	3	531
		1948	485
		1955	871
		1959	902
		1969	737
		1969	767
		1977	237
		1977	862
		1977	1323
		1978	688
		1978	1450
		1979	42
		1980	31
		1980	1718
		1980	1819
		1981	821
		1983	1895
		1986	926
		1986	1974
		1987	226
		1987	932
		1987	1665
		1988	1776
		1990	938
		1992	288
		1992	601
		1993	274
		1993	1945
		1994	3010
		1995	1227

			1995	3680
			1995	4093
			1995	5061
			1996	508
			1996	750
			1996	1158
			1996	1445
			1996	1498
			1997	1155
			1997	2465
			1998	2847
			1998	3033
173.110.0	Verordnung vom 15. Januar 1992 über die teilweise Inkraftsetzung der Änderung des Bundesgesetzes über die Organisation der Bundesrechtspflege		1992	337
173.110.01	Verordnung vom 3. Februar 1993 über die vollständige Inkraftsetzung der Änderung des Bundesgesetzes über die Organisation der Bundesrechtspflege		1993	877
			1993	2078
173.110.3	Bundesgesetz vom 21. Juni 1963 über den Fristenlauf an Samstagen		1963	819
210	Schweizerisches Zivilgesetzbuch vom 10. Dezember 1907		2	3
			1952	1087
			1953	1073
			1958	379
			1964	993
			1965	445
			1971	1465
			1972	2819
			1973	92
			1973	93
			1977	237
			1980	31
			1984	778
			1986	122

		1991	362
		1991	1034
		1993	1404
		1993	1410
		1995	1126
		1995	1227
		1995	4882
		1996	3067
220	Bundesgesetz vom 30. März 1911 betreffend die Ergänzung des Schweize- rischen Zivilgesetzbuches (Fünfter Teil: Obligationenrecht)	2	199
		1949	791
		1949	1478
		1949	802
		1958	379
		1962	1047
		1971	1465
		1976	1331
		1976	1972
		1982	1676
		1982	2184
		1983	108
		1983	797
		1984	580
		1984	778
		1986	122
		1988	506
		1988	1472
		1988	1776
		1990	802
		1990	2007
		1991	846
		1991	974
		1992	733
		1993	1404
		1993	1410
		1993	1945
		1993	3120
		1994	804
		1994	2372
		1994	2386

		1995	1227
		1996	1445
		1996	1498
232.14	Bundesgesetz vom 25. Juni 1954 über die Erfindungspatente (Patentgesetz, PatG) <i>anwendbar</i> mit Ausnahme von Art. 32	1955	871
		1959	861
		1977	1997
		1978	550
		1988	1776
		1992	288
		1995	2606
		1995	2879
		1995	5050
		1997	2465
232.141	Verordnung vom 19. Oktober 1977 über die Erfindungspatente (Patentverordnung, PatV)	1977	2027
		1986	1448
		1991	2565
		1993	879
		1995	3660
		1995	5164
		1997	2171
232.148	Gebührenordnung des Eidgenössischen Instituts für Geistiges Eigentum vom 28. April 1997 (IGE-GebO) <i>anwendbar</i> in bezug auf die Erfindungspatente	1997	2173
232.149.336	Bundesratsbeschluss vom 28. Januar 1908 über die Anwendung von Art. 18 (heute Art. 39) des Bundesgesetzes über Erfindungspatente (Gegenrecht mit den Vereinigten Staaten von Amerika betreffend Löschung von Patenten)	2	922
273	Bundesgesetz vom 4. Dezember 1947 über den Bundeszivilprozess	1948	485
		1988	1776
		1992	288

311.0	Schweizerisches Strafgesetzbuch vom 21. Dezember 1937	3	203
	a. Erstes Buch (Allgemeine Bestim- mungen):	1951	1
	<i>anwendbar</i> sind Art. 1-110 in bezug auf Delikte, die gemäss Patent- schutzvertrag nach schweizerischem Recht zu beurteilen sind, soweit nicht anwendbare Einzelerlasse selbst all- gemeine Bestimmungen enthalten	1971	777
	b. Drittes Buch (Einführung und An- wendung des Gesetzes):	1971	807
	<i>anwendbar</i> ist	1973	1840
	- Elfter Titel (Ergänzende und Schlussbestimmungen): Art. 401 Abs. 1	1982	846
		1983	543
		1989	2449
		1991	2512
		1992	1670
		1992	2465
		1994	1614
		1994	2290
312.0	Bundesgesetz vom 15. Juni 1934 über die Bundesstrafrechtspflege	3	303
	<i>anwendbar</i> in bezug auf Widerhand- lungen gegen eidgenössische Bestim- mungen, die gemäss Patentschutzver- trag im Fürstentum Liechtenstein an- wendbar sind, sind Art. 1, 2, 7-18, 22- 141, 146-181, 210-278bis, 331-334, 340, 341 und 344	1959	902
		1965	905
		1971	777
		1974	1857
		1979	1170
		1992	288
		1992	581
		1992	2465
		1993	1993
		1997	2465

Anhang 2**Anlage II
zum Patentschutzvertrag**

Bereinigt auf den 31. Dezember 1998

Vom Eidgenössischen Departement für auswärtige Angelegenheiten
notifiziert am 17. September 1999

Von der Fürstlichen Regierung genehmigt am 5. Oktober 1999

SR Nr.	Erlass	BS	/AS
0.142.30	Abkommen vom 28. Juni 1951 über die Rechtsstellung der Flüchtlinge (mit Anhang) ¹	1955 1955 1972 1975 1976 1980 1982 1982 1983 1984 1985 1986 1987 1988 1989 1991 1993	441 443 1880 1778 2847 373 434 2068 1172 331 72 171 274 1554 2434 817 2334
	<i>anwendbar ist Art. 14</i>		

¹ Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

0.142.40	Übereinkommen vom 28. September 1954 über die Rechtsstellung der Staatenlosen (mit Anhang und Muster) ¹ <i>anwendbar</i> ist Art. 14	1972 1972 1972 1972 1975 1976 1982 1984 1990 1993	2317 2320 2341 1742 2856 2072 976 322 2266
0.230	Übereinkommen vom 14. Juli 1967 zur Errichtung der Weltorganisation für geistiges Eigentum ²	1970 1970 1976 1978 1979 1980 1981 1983 1984 1984 1984 1985 1986 1987 1988 1990 1991 1995	600 602 1847 454 291 884 551 24 219 823 1452 172 105 498 1996 709 964 1084
0.232.01	Pariser Verbandsübereinkunft zum Schutz des gewerblichen Eigentums, revidiert in Den Haag am 6. November 1925 ³	11	977

1 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

2 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

3 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

0.232.02	Pariser Verbandsübereinkunft zum Schutz des gewerblichen Eigentums, revidiert in London am 2. Juni 1934 ¹	11	991
0.232.03	Pariser Verbandsübereinkunft zum Schutz des gewerblichen Eigentums, revidiert in Lissabon am 31. Oktober 1958 ²	1963	121
		1963	123
		1970	1682
		1985	1468
0.232.04	Pariser Verbandsübereinkunft zum Schutz des gewerblichen Eigentums, revidiert in Stockholm am 14. Juli 1967 ³	1970	600
		1970	620
		1976	921
		1977	222
		1979	292
		1982	256
		1984	392
		1984	824
		1985	284
		1986	280
		1987	646
		1988	2069
		1991	965
0.232.141.1	Vertrag vom 19. Juni 1970 über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT) ⁴	1977	1709
		1978	900
		1978	942
		1978	1027
		1979	160
		1979	1124
		1981	79
		1981	1755
		1982	1291
		1984	566
		1984	1538
		1985	1469

1 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

2 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

3 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

4 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

		1987	706
		1988	1832
		1989	633
		1990	851
		1991	966
		1995	4044
0.232.142.1	Übereinkommen vom 27. November 1963 zur Vereinheitlichung gewisser Begriffe des materiellen Rechts der Erfindungspatente ¹	1977	1709
		1980	1011
		1980	1016
		1983	27
		1990	852
0.232.142.2	Übereinkommen vom 5. Oktober 1973 über die Erteilung europäischer Patente (Europäisches Patentübereinkommen) ²	1977	1709
		1977	1711
		1977	1977
		1978	597
		1979	621
		1980	645
		1987	707
		1990	878
		1995	4187
		1996	793
		1997	1647
0.232.143.1	Strassburger Abkommen vom 24. März 1971 über die internationale Klassifikation der Erfindungspatente ³	1975	1813
		1975	1814
		1975	1828
		1976	185
		1977	230
		1979	623
		1983	28
		1983	1093

¹ Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

² Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

³ Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

0.232.145.1	Budapester Vertrag vom 28. April 1977 über die internationale Anerkennung der Hinterlegung von Mikroorganismen für die Zwecke von Patentverfahren ¹	1981 1981 1981 1984 1984 1985 1987 1990 1990	1261 1262 1293 221 609 1470 818 912 1604
0.232.149.136	Übereinkommen vom 13. April 1892 zwischen der Schweiz und Deutschland betreffend den gegenseitigen Patent-, Muster- und Markenschutz <i>anwendbar</i> in bezug auf den Patentschutz	11	1057
0.232.149.281	Briefwechsel vom 12. Dezember 1977 zwischen der Schweiz und der Republik Korea über die gegenseitige Gewährleistung und den gegenseitigen Schutz der Rechte aus Erfindungspatenten und Marken <i>anwendbar</i> in bezug auf die Erfindungspatente	1977	2431
0.274.181.364	Erklärung vom 8./28. November 1899 zwischen der Schweiz und dem Deutschen Reiche betreffend den unmittelbaren Geschäftsverkehr zwischen den beiderseitigen Gerichtsbehörden und den Administrativbehörden für gewerbliches Eigentum	12	295

¹ Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

0.632.312.141	Abkommen vom 29. März 1993 zwischen den EFTA-Staaten und der Republik Bulgarien (mit Verständigungsprotokoll, Vereinbarung und Anhängen) ¹	1994	1348
	<i>anwendbar</i> ist Art. 17	1994	1349
0.632.313.141	Abkommen vom 12. Januar 1994 zwischen der Schweizerischen Regierung einerseits und der Regierung von Dänemark und der Landesregierung der Färöer andererseits über den Freihandel zwischen der Schweiz und den Färöern (mit Protokoll und Anhängen)	1995	3924
	<i>anwendbar</i> ist Art. 6	1995	3925
0.632.314.181	Abkommen vom 29. März 1993 zwischen den EFTA-Staaten und Ungarn (mit Verständigungsprotokoll, Vereinbarung und Anhängen) ²	1994	1510
	<i>anwendbar</i> ist Art. 18	1994	1511
0.632.314.491	Abkommen vom 17. September 1992 zwischen den EFTA-Staaten und Israel (mit Verständigungsprotokoll, Erklärung, Vereinbarung und Anhängen) ³	1993	2476
	<i>anwendbar</i> ist Art. 15	1993	2477

¹ Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

² Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

³ Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

0.632.316.491	Abkommen vom 10. Dezember 1992 zwischen den EFTA-Staaten und der Republik Polen (mit Verständigungsprotokoll, Vereinbarung und Anhängen) ¹	1994	2316
		1994	2317
	<i>anwendbar ist Art. 17</i>		
0.632.316.631	Abkommen vom 10. Dezember 1992 zwischen den EFTA-Staaten und Rumänien (mit Verständigungsprotokoll, Vereinbarung und Anhängen) ²	1994	859
		1994	860
	<i>anwendbar ist Art. 17</i>		
0.632.317.411	Abkommen vom 20. März 1992 zwischen den EFTA-Staaten und der Tschechischen und Slowakischen Föderativen Republik (mit Protokoll, Vereinbarung und Anhängen)	1993	1282
		1993	1283
	<i>anwendbar ist Art. 17</i>		
0.632.317.411.11	Protokoll vom 19. April 1993 betreffend die Nachfolge der Slowakischen Republik im Abkommen zwischen den EFTA-Staaten und der Tschechischen und Slowakischen Föderativen Republik ³	1993	3110

1 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

2 Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

3 Das Fürstentum Liechtenstein wendet das Abkommen vom 20. März 1992 und das Protokoll vom 19. April 1993 seit dem 1. Januar 1997 vorläufig an.

0.632.317.411.21	Protokoll vom 19. April 1993 betreffend die Nachfolge der Tschechischen Republik im Abkommen zwischen den EFTA-Staaten und der Tschechischen und Slowakischen Föderativen Republik ¹	1993	3114
0.632.317.631	Abkommen vom 10. Dezember 1991 zwischen den EFTA-Ländern und der Türkei (mit Verständigungsprotokoll, Vereinbarung und Anhängen) ² <i>anwendbar</i> ist Art. 15	1993	154
	Abkommen vom 13. Juni 1995 zwischen den EFTA-Staaten und der Republik Slowenien ³ <i>anwendbar</i> ist Art. 16	n. publ.	
	Abkommen vom 7. Dezember 1995 zwischen den EFTA-Staaten und der Republik Estland ⁴ <i>anwendbar</i> ist Art. 14	n. publ.	
	Abkommen vom 7. Dezember 1995 zwischen den EFTA-Staaten und der Republik Lettland ⁵ <i>anwendbar</i> ist Art. 14	n. publ.	

¹ Das Fürstentum Liechtenstein wendet das Abkommen vom 20. März 1992 und das Protokoll vom 19. April 1993 seit dem 1. Januar 1997 vorläufig an.

² Das Fürstentum Liechtenstein ist selbständige Vertragspartei.

³ Vorläufige Anwendung durch die Schweiz und Liechtenstein seit dem 1. Juli 1995.

⁴ Vorläufige Anwendung durch die Schweiz und Liechtenstein seit dem 1. Juni 1996.

⁵ Vorläufige Anwendung durch die Schweiz und Liechtenstein seit dem 1. Juni 1996.

	Abkommen vom 7. Dezember 1995 zwischen den EFTA-Staaten und der Republik Litauen ¹	n. publ.
	<i>anwendbar</i> ist Art. 14	
0.946.291.232	Abkommen vom 31. Oktober 1995 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Regierung der Republik Albanien	1996 2539
	<i>anwendbar</i> ist Art. 13	
0.946.291.691	Abkommen vom 28. Mai 1993 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Republik Belarus	1995 1192 1995 1193
	<i>anwendbar</i> ist Art. 10	
0.946.295.201	Abkommen vom 8. Januar 1996 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der mazedonischen Regierung	1997 2110
	<i>anwendbar</i> ist Art. 13	
0.946.295.651	Abkommen vom 30. November 1995 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Republik Moldova	1997 1670
	<i>anwendbar</i> ist Art. 10	

¹ Vorläufige Anwendung durch die Schweiz und Liechtenstein seit dem 1. Juni 1996.

0.946.296.211	Abkommen vom 16. April 1993 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Republik Usbekistan <i>anwendbar</i> ist Art. 9	1995	1192
		1995	1201
0.946.296.651	Abkommen vom 12. Mai 1994 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Russischen Föderation (mit Anhang und Verständigungsprotokoll) <i>anwendbar</i> ist Art. 12	1995	3973
		1995	3974
0.946.297.671	Abkommen vom 20. Juli 1995 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Ukraine <i>anwendbar</i> ist Art. 13	1997	1682
0.946.297.891	Abkommen vom 6. Juli 1993 über den Handel und die wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Sozialistischen Republik Vietnam <i>anwendbar</i> ist Art. 6	1995	867
		1995	868
	Abkommen vom 12. Mai 1994 über Handel und wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Republik Kasachstan ¹ <i>anwendbar</i> ist Art. 10	n. publ.	

¹ In BS oder AS und SR nicht publiziert; siehe BBl. 1995 II 1.